

42. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

SCHEDULE I

(s. 8)

ADMINISTRATION FEES

1. The fees payable for examining the applications for the granting or transfer of rights or for examining the applications related to the delimitation of the water-related property are

(1) \$35 for an application for the assignment of a lease or sublease for profit-making, marina or aquaculture purposes;

(2) \$35 for an application for a change to the leased area of a lease for profit-making, marina or aquaculture purposes;

(3) \$250 for a servitude;

(4) \$250 for an agreement on limits;

(5) \$350 for a sale, subject to the following:

(a) the fee is \$500, to which \$1 per linear metre of bank in question is added, for a sale to a municipality for public non-profit use;

(b) no fee is payable for the sale of part of the water-related property around Lac Saint-François in the St. Lawrence River if fees have already been paid with a view to obtaining an agreement on limits according to paragraph 4; and

(c) a fee of \$150 is added to the amount of the fees payable if the sale is made through the issue of letters patent or if the payment of the selling price is guaranteed by a hypothec.

2. The fee of \$350 provided for in paragraph 5 of section 1 and the fee of \$250 provided for in paragraph 3 of that section are deductible from the amount payable upon conclusion of the deed.

5172

Draft Decree

Act respecting collective agreement decrees
(R.S.Q., c. D-2)

Solid waste removal – Montréal

— Amendment

Notice is hereby given that the Minister of State for Human Resources and Labour and Minister of Labour has received an application to amend the Decree respecting solid waste removal in the Montréal region (R.R.Q., 1981, c. D-2, r.29) from the contracting parties to that decree and that, in accordance with section 5 of the Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2) and sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the Decree to amend the Decree respecting solid waste removal in the Montréal region, the text of which appears below, may be made by the Government upon the expiry of the 45 days following this publication.

The purpose of this draft regulation is to replace the name of one of the contracting union parties to the Decree respecting solid waste removal in the Montréal region.

To that end, it is necessary to substitute the name “Association des chauffeurs de camions, hommes d’entrepôts et autres ouvriers de R.C.I. Environnement Inc.” for the name “United Steel Workers of America”.

The consultation period will clarify the impact of the amendment being sought. According to the 2001 annual report of the Comité paritaire des boueurs de la région de Montréal, the Decree governs 300 employers, 12 artisans and 1 339 employees.

Further information may be obtained by contacting Mme Danièle Pion, Direction des politiques, de la construction et des décrets, ministère du Travail, 200, chemin Sainte-Foy, 6^e étage, Québec (Québec) G1R 5S1, telephone: (418) 643-4198, Fax: (418) 644-6969, E-mail: danièle.pion@travail.gouv.qc.ca

Any interested person having comments to make is asked to send them in writing, before the expiry of the 45-day period, to the Deputy Minister of Labour, 200, chemin Sainte-Foy, 6^e étage, Québec (Québec) G1R 5S1.

ROGER LECOURT,
Deputy Minister of Labour

Decree to amend the Decree respecting solid waste removal in the Montréal region *

Act respecting collective agreement decrees
(R.S.Q., c. D-2, s. 2 and 6.1)

1. The first “Whereas” of the Decree respecting solid waste removal in the Montréal region is amended by substituting the name “Association des chauffeurs de camions, hommes d’entrepôts et autres ouvriers de R.C.I. Environnement Inc.” for the name “United Steelworkers of America”.

2. This decree comes into force on the day of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

5147

* The last amendments to the Decree respecting solid waste removal in the Montréal region (R.R.Q., 1981, c. D-2, r.29) were approved by the regulation made by Order in Council No. 1293-99 dated 24 November 1999 (1999, *G.O.* 2, 4481). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Éditeur officiel du Québec, 2002, updated to 1 March 2002.